

پیویستیتی گه رانه وه بوق

قرئان و سوننه ت.

وه ترسناکی لاسایی کردنه وه.

ناماده کردنی : علی خشان

وه رگرانی : صلاح الدین عبدالکریم

واته : ئهی پیغەمبەرى خوا (ﷺ)
 به رده دام به له سره لە خواترسان وە
 گویپايملى بى باوه پو دوور رووه کان
 مەکە، بە راستى خواي گەورە زاناو کار
 بە جى يە . وە تەنها شويىنى ئە وە حى يە
 بکە وە كە لە لايەن پە روه دگارە وە بۆت
 دىت بە راستى خواي گەورە زانايە بە و
 كردە وانه يى كە دە يكەن .

ھە روهە دە فەرمۇيىت :
 ﴿اتَّعُ مَا أُوحِيَ إِلَيْكَ مِنْ رِبِّكَ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ أَعْرَضُ
 عَنِ الْمُشْرِكِينَ﴾ (١)

واته : شويىنى ئە وە حى يە بکە وە
 لە لايەن پە روه دگارە وە بۆتدىت چونكە
 هيچ پە رستراویكى ترى حق نى يە
 جگە لە خواي گەورە وە پشت بکە لە
 هاوېش بې پيار دەران .

ھە روهە دە فەرمۇيىت :
 ﴿ثُمَّ جَعَلْنَاكَ عَلَى شَرِيعَةٍ مِّنَ الْأَمْرِ فَاتَّبِعْهَا وَلَا تَتَّبِعْ
 أَهْوَاءَ الَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ﴾ (٢)

لەم بابە تەدا هەولە دە دەين :

1. پیویستى گویپايملى كردنى خواو پیغەمبەرە كەي (ﷺ).
2. وە گەرانه وەي ھەموو ئىشىك بولاي قورئان و سوننه لە كاتى كىشە دووبەرە كىدىا .
3. وە زەم كردنى دە مارگىرى بوق مەزە بە كان -

روون بکەينە وە، وە هەندى ئايەت و
 فەرمۇدە و وەتەي زانايان بە بە لگە
 بەھىنەنە وە .

**فەرمان كردنى خواي گەورە بە^{صلی الله علیه و آله و سلم}
 پیغەمبەرە كەي (ﷺ) بە شويىن
 كە وتنى ئە وە دى كە بە وە حى بوى
 دىت**

خواي گەورە دە فەرمۇيىت :

﴿يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ اقْرَأْ لِلَّهِ وَلَا تُطِعْ الْكَافِرِينَ وَالْمُنَافِقِينَ
 إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْمًا حَكِيمًا . وَاتَّبِعْ مَا يُوحَى إِلَيْكَ مِنْ رِبِّكَ
 إِنَّ اللَّهَ كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرًا﴾ (٣)

**فَهُرَمَانْ كَرْدَنْيْ خَوَائِيْ گَهُورَهْ بَهْ
پِيْغَهْ مَبَهْ رَهْ كَهْ (ﷺ) بَهْ گَهْ يَانَدَنْ وَ
رَوْنَكَرْدَنْهَوْهَيْ نَهَوْهَيْ كَهْ بَوْيَ
دَابَهْ زَيَوَهْ بَهْ خَهْ لَكَى**

خواي گهوره ده فه رمويت:

﴿يَا أَيُّهَا الرَّسُولُ إِنَّمَا أُنزَلَ إِلَيْكَ مِنْ رِبِّكَ وَإِنْ لَمْ
تَفْعَلْ فَمَا كَفَتَ رَسَالَةُ وَاللَّهُ يَعْصُمُكَ مِنَ النَّاسِ إِنَّ اللَّهَ لَا
يَهْدِي الْقَوْمَ الْكَافِرِينَ﴾^(٣)

() (ره حمه تى خواي لى بىت)
لته فسيرى ئه م ئايته يدا ده فه رمويت
خواي گهوره گفتوكه له گه ل بهنده و
پيغه مبه ره كه م محمد (ﷺ) ده كات
به ناوي په يامه وه و فه رمانى پى ده كات
به گه ياندى ه موو ئه وه كه خواي
گهوره پييدا ناردويءه تى وه پيغه مبه ريش
(ﷺ) گويپايه لى كردووه به ته واوترین
هه ستان پى ئه ستاو جي به جي كرد .
پاشان () (ره حمه تى خواي لى
بيت) فه رموده يه كى زورى هيئناوه ته وه
له سه ر ئه وه كه پيغه مبه ر (ﷺ) ه موو
شتىكى روون كردوته وه له وانه
فه رموده عائيشه (ﷺ) كه به مسروق
ده فه رمويت: ()

واته: هركه سىك پيتسى و ت محمد
(ﷺ) شتىكى شاردوته وه له وه كه بوى

واته: ئه م محمد (ﷺ) تو مان خستotte
سهر شهريعه ت و ياسايي كه ئيشو كاري
دينه كه تدا كه ده تكه يه نيت به حق توش
كاري پى بکه و شويىنى هه واو ئاره زوى
ئه و كسانه مه كه و كه يه ك خوا
په رستى و شهريعه تى خوا نازانن بق
به نده كانى .

* خواي گهوره بق دروست كراوه كانى
روون كردوته وه كه ئه و پيغه مبه ره كه
له سه ر پيغه مبه ره كه (ﷺ) شويىنى ئه و
وه حى يه بکه ويت كه بوى ناردووه، چونكه
خواي گهوره خوى زانايه و كاربه جى يه
به و شهريعه تانى كه ده گونجىن بومرقه .
وه فه رمانى كردووه به پيغه مبه ره كه
(ﷺ) كه گويپايه لى بى باوه ره كانو دوو
پووه كان نه كات، به لکو پيغه مبه ره كه
سه رى ياساو به رنامه ئه وان رهت
باته وه ، چونكه ه موو ياساو
به رنامه يه كه لاهيئن خواي گهوره وه
نه بييت هىچ شتىكى نى يه ته نها شويىن
كاهوتنى هه واو ئاره زو نه بييت
(وه شاروه نى يه لاهاي مرؤقى ثير
كه فه رمان كردنى خواي گهوره به
پيغه مبه ره كه به شويىن كاهوتنى ئه و
وه حى يه كه بوى دىت فه رمان كردن
به ئيمه يش كه شويىن پى بکه وين)^(١)

دابه زیوه ئهوا درقی کردوه چونکه خواي
خواي گه‌وره . و خواي گه‌وره
دهفه رمویت :

﴿وَنَزَّلْنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ تِبْيَانًا لِكُلِّ شَيْءٍ . هُدًى
وَرَحْمَةً وَشَرِيْلَلِلْمُسْلِمِينَ﴾^(۳)

واته: ئیمه ئه م قورئانه مان دابه زاندوته
سررتق ئهی محمد ﷺ که هه مووشتیکی
روونکردوته و هیدایهت و ره حمهته بُو
بەندەکان وه موزدە دەره بُو
موسلمانان .

() له ئه وزاعی يه وه بۆمان
ده گیریتە و دەربارە ئه م ئایەتە
کەفه رمویتى قورئان روونکەرە وە بُو
ھه مووشتیک واته بە سوننهت . ئیمامی
شافعی پە حمەتى خواي لی بیت
لەپەرتوكى () دا دەفه رمویت :
خواي گه‌وره شايەتى بُو پېغەمبەر ﷺ
داوه کە دەستى گرتوه بە فەرمانى
خواي گه‌وره .

خواي گه‌وره دەفه رمویت :
﴿وَكَذَلِكَ أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ رُوحًا مِّنْ أَمْرِنَا مَا كُنْتَ
تَدْرِي مَا الْكِتَابُ وَلَا الْأَيَّامُ وَلَكِنْ جَعَلْنَاهُ نُورًا نُهَدِي بِهِ
مَنْ شَاءَ مِنْ عَبْدَنَا وَإِنَّكَ لَنَهَدِي إِلَى صِرَاطٍ
مُّسْتَقِيمٍ﴾^(۴)

واته: بەم شیوازه ئیمه ئه م
قورئانه مان بُو تو بە وە حى نارد کە تو

دابه زیوه ئهوا درقی کردوه چونکه خواي
گه‌وره دەفه رمویت :

﴿يَا أَيُّهَا الرَّسُولُ كَلِمَاتٍ مَا نَزَّلَ إِلَيْكَ مِنْ رِبَّكَ﴾^(۱)

() له (ابن عباس) دوه ،
بۆمان دەگیریتە و دەربارە ئه م ئایەتە
(وان لم تفعل فما بلغت رسالته)

واته: ئه گەر ئایەتیک بشاریتە و
لە وەی کە بۆت دابه زیوه ئهوا پە يامى
خوات نه گەياندووه .

و خواي گه‌وره دەفه رمویت :
﴿وَأَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الْذِكْرَ لِتُبَيِّنَ لِلنَّاسِ مَا نَزَّلَ إِلَيْهِمْ وَلَعَلَّهُمْ
يَتَكَبَّرُونَ﴾^(۲)

واته: ئیمه قورئانمان بۆت
دابه زاندووه کە بە سوننهتى خوت بُو
خەلکى رون بکەيتەوه، و بۆئە وەی
خەلکى بير بکەنهوه و پەندو ئامۆژگارى
وەرگرن .

() (پە حمەتى خواي لی بیت)
دەربارە ئه م () دەفه رمویت :

واته: بُو خەلکى رون بکەيتەوه
چونکه تو زانیاریت ھېيە بە مانای
ئه وەی کە خواي گه‌وره دايىبە زاندوته
سەرت وە تو سوریت لە سەرى، و
شوینى دەكەويت ، لە بەر ئه وەی ئیمه ش

ئەم ئايىتە رۆژى ھەينى لەعەرەفات
لە حجە الوداع دابەزى وەدوا ئايىت بۇوە
لە قورئان كە دابەزىوھ لە سەر رەئى
رۆزىيە زانايان.

واتە: ئەمپۇمن دىنە كە تامن تەواوکرد ،
ئاشكرا م كرد بە سەر ھەموو دىنە كانى تر
وە من نىعەمەتى خۆم تەواو پەزاند
بە سەرتاندا (بە تەواو كەندى دىن و
ئازادكەندى مەككە و زال بۇنتان بە سەر
بىن باوهەراندا) وە من رازى بۇوم كە
ئىسلام دىنى ئىيۇھ بىت تاڭىتايى دىنيا.
وە پىغەمبەر (ﷺ) دە فەرمۇيىت :

(٣)

واتە: ئەى موسىلمانان من ئىيۇھ
بە جىن ھېشىت لە سەر دىنیيىكى ئاشكراى
سېپى پاك كە شەوهەكەي وە كو رۆژەكەي
رووناكە هيچ كە سىيىك لىنى لانادات تەنها
كە سىيىكى بە هيلاك چوو نە بىت.

وە لە حجە جى مال ئاوايى دا فەرمۇيى:
(٤) !

واتە: خوايە ئايى دىنە كە ياند
بە خەلکى ! خوايە خۆت شاھىدە .
بەم شىيۇھە كە دەزانىن كە
شەريعەتە كە مان يەك شەريعەتە و دوو
شەريعەتى ئاشكراو نەھىنى نى يە ھەروه كو

() () () ()

پىشتر نە تە دە زانى قورئان چى يە چونكە
خويىن دەوار نە بويىتە . ھەروهە ما ناي
باوهەر و درىزى شەريعەت نە دە زانى
بەلام ئىمە ئەم قورئانە مان كرد بە پۇناكى
و ھيدايەتى ھەر كە سىيىكى پى دە دەين
كە ويستمان لە ھيدايەت دانى بنىت ،
وە تۆپىش ئەى محمد (ﷺ) ھيدايەتى
خەلکى دانى ھە بىت بۆ پىگا راستى
پە روھە دەگارت .

وە ئىمامى شافىعى (رە حمەتى خواي
لى بىت) لە پەرتوكى () دا
دە يىگىرپىتە وە كە پىغەمبەر (ﷺ) فەرمۇيەتى
:

() () ()

واتە: هيچ شتىكەم بە جى نە ھېشىت وە
كە خوايى گەورە قەدەغەي كرد بى لىتان
ئىلا منىش قەدەغەم كرد وە لىتان .
ئەمەش بە لەگەيە لە سەر ئە وەي كە
پىغەمبەر خوا (ﷺ) پە يامە كە ئى
گە ياند ووھ بە تەواوھەتى .

خوايى گەورە دە فەرمۇيىت:
﴿الى يوم أكلت لكم دينكم وأتمت عليكم نعمتي
ورضيت لكم الاسلام ديننا﴾^(٢)

() . ()
: ()

پیغه‌مبـهـرـهـکـهـیـ (ﷺ) بـکـاتـ ئـهـواـ گـومـپـاـ
بـونـیـکـیـ ئـاشـکـراـ گـومـپـاـ بـوـوـهـ . (۲)

هـروـهـهـ دـهـفـهـ رـمـوـیـتـ :
 ﴿ وَمَنْ يُطِعِ اللَّهَ وَالرَّسُولَ فَأُولَئِكَ مَعَ الدِّينِ أَعْمَلَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ مِنَ التَّبَيِّنَ وَالصَّدَقَيْنَ وَالشَّهَدَاءِ وَالصَّالِحِينَ وَحَسَنَ أُولَئِكَ رَفِيقًا ﴾ (۴)

واتـهـ : هـرـکـهـ سـیـکـ گـوـیـ پـایـهـ لـیـ خـوـایـ
گـهـورـهـ وـ پـیـغـهـ مـبـهـرـهـ (ﷺ) بـکـاتـ ئـهـواـ لـهـ
بـهـهـشـتـداـ لـهـگـهـلـ ئـهـ وـ کـهـسـانـهـداـ دـهـبـیـتـ
کـهـخـوـایـ گـهـورـهـ بـهـخـشـشـیـ خـوـیـ رـژـانـدوـهـ
بـهـسـهـرـیـانـداـ لـهـ پـیـغـهـ مـبـهـرـهـانـ وـ رـاسـتـگـوـیـانـ
(ئـهـوانـهـیـ هـرـچـیـ لـهـلـایـهـنـیـ خـوـاوـ)
پـیـغـهـ مـبـهـرـهـوـ (ﷺ) هـاتـبـیـتـ بـهـپـرـاسـتـیـانـ
دانـاـوـهـ) وـ شـهـیدـهـکـانـ وـ پـیـاوـ چـاـکـانـداـ
(ئـهـوانـهـیـ کـرـدـهـوـهـیـ وـایـانـ ئـهـنـجـامـ دـاـوـهـ
بـهـبـهـرـدـهـوـامـیـ) دـهـبـیـتـ کـهـ ئـهـمانـهـیـشـ

(ئـهـ نـایـهـتـهـلـسـرـ (زـینـبـ بـنـتـ جـشـ) دـابـهـزـیـ کـهـکـچـیـ
پـورـیـ پـیـغـهـ مـبـهـرـیـ خـوـاـ بـوـوـ کـهـ پـیـغـهـ مـبـهـرـ (ﷺ) پـیـیـ فـهـرـمـوـوـ
: (مـنـ ئـهـمـوـیـتـ بـدـدـهـ بـهـزـهـیدـیـ کـوـپـیـ حـارـثـةـ چـونـکـهـ منـ
رـازـیـ بـوـوـمـهـ کـهـ تـقـبـقـ ئـهـ وـ بـیـتـ (زـینـهـ) بـیـشـ فـهـرـمـوـیـ ئـهـیـ
پـیـغـهـ مـبـهـرـیـ خـوـاـ (ﷺ) بـلـامـ مـنـ پـیـیـ رـازـیـ نـیـمـ کـهـ مـنـ کـچـیـ
نـاـوـدـارـیـ قـهـمـهـکـهـیـ خـوـمـ وـ پـورـزـاـیـ تـوـیـشـ بـؤـیـهـ مـنـ رـازـیـ
نـایـمـ ، خـوـایـ گـهـورـهـشـ ئـهـ نـایـهـتـهـیـ دـابـهـزـانـ . پـاشـانـ زـینـهـ بـ
وـوتـیـ ئـهـ وـ گـوـیـرـایـلـیـتمـ کـرـدـ چـیـتـ دـهـوـیـتـ بـیـکـهـ پـاشـانـ
پـیـغـهـ مـبـهـرـ (ﷺ) مـارـهـیـ کـرـدـ بـقـزـهـیدـ وـ ئـهـوـیـشـ گـواـسـتـیـیـهـ وـهـ
خـوـایـ گـهـورـهـ لـیـانـ رـازـیـ بـیـتـ (وـهـرـگـیـ)

(النساء : ۶۹)

چـوـنـ هـنـدـیـکـ وـ دـهـلـیـنـ . وـ ئـهـ وـ
فـهـرـمـوـدـانـهـیـ لـهـ بـارـهـیـهـ وـ هـاتـوـهـ ئـهـواـ
هـلـبـهـسـتـراـوـهـ وـ درـقـیـهـ لـیـرـهـداـ بـوارـیـ
رـوـونـکـرـدـنـهـ وـهـیـانـ نـیـیـهـ . لـهـ بـابـهـتـهـ کـورـتـهـ دـاـ
ئـیـمـامـیـ شـافـیـعـیـ (رـهـ حـمـهـتـیـ خـوـایـ لـیـ
بـیـتـ) لـهـ پـهـرـتوـکـیـ () دـاـ دـهـفـهـ رـمـوـیـتـ :
(ئـهـوـیـ کـهـ پـیـغـهـ مـبـهـرـ (ﷺ) کـرـدـوـیـهـتـیـ
بـهـسـونـنـهـتـ وـ حـوـکـمـیـ خـوـایـ گـهـورـهـیـ تـیـداـ
نـیـیـهـ ، ئـهـواـ بـهـحـوـکـمـیـ خـوـایـ گـهـورـهـ
کـرـدـوـیـهـتـیـ بـهـسـونـنـهـتـ وـ خـوـایـ گـهـورـهـ
پـیـمـانـیـ رـاـگـهـیـانـدوـهـ کـهـ فـهـرـمـوـیـهـتـیـ :

﴿ وَإِنَّكَ لَتَهْدِي إِلَى صِرَاطِ مُسْتَقِيمٍ صِرَاطَ اللَّهِ أَكْمَلَهُ
فَهُرَمَانَ كَرْدَنَ بـهـ گـوـیـرـایـهـلـیـ كـرـدـنـیـ خـوـاـ
پـیـغـهـ مـبـهـرـهـکـهـیـ (ﷺ) وـ ئـاـگـادـارـ
کـرـدـنـهـوـهـ لـهـ سـهـرـپـیـچـیـ کـرـدـنـ .

خـوـایـ گـهـورـهـ دـهـفـهـ رـمـوـیـتـ :
 ﴿ وَمَا كَانَ لَمُؤْمِنٌ وَلَا مُؤْمِنَةٌ إِذَا قُضِيَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ
أَمْرًا أَنْ يَكُونَ لِهِمُ الْحَيْرَةُ مِنْ أَمْرِهِمْ وَمَنْ يَعْصِ اللَّهَ
وَرَسُولَهُ فَقَدْ ضَلَّ ضَلَالًا مُبِينًا ﴾ (۱)

واتـهـ : کـاتـیـکـ کـهـخـوـاـوـ پـیـغـهـ مـبـهـرـیـ خـواـ
(ﷺ) بـرـیـارـلـهـسـهـرـشـتـیـکـ دـهـدـهـنـ
موـسـلـمـانـانـیـ پـیـاوـ وـ ژـنـ بـوـیـانـ نـیـیـهـ
لـهـفـهـرـمـانـیـ خـوـاـوـ پـیـغـهـ مـبـهـرـیـ خـواـ دـهـرـچـنـ
بـهـوـیـسـتـیـ خـوـیـانـ ئـیـشـ بـکـهـنـ ، وـهـ
هـرـکـهـ سـیـکـ سـهـرـپـیـچـیـ فـهـرـمـانـیـ خـوـاـ

ئهی پيغەمبەرى خوا ، ياخود ماناي ئەوهى دوعاى پيغەمبەر ﷺ وەکو دوعاى خۆتان تەماشامەكەن و بەگەورەى بىزانن چونكە دوعاى ئەو لهلای خواوه وەردەگىرىت و رەت ناكريتەوە. وەخواى گەورە ئاگاى لەو كەسانەيە كە خۆيان دەشارنه وە لە پال مۇسلماناندا بۇ ئەوهى پيغەمبەر ﷺ نەيانبىنىت و خۆيان دەربازكەن لەنۇيىزكىرىنى جومعە، ياخود لە كاتى جىهادكىردىدا (واتە دوو پۈوهەكان) ئەو كەسانەي كەسەرپىچى فەرمانى پيغەمبەرى خوا ﷺ دەكەن بائاگادارىن چونكە خواى گەورە توشى فيتنەيان دەكەن لە دونيا بەكوشتن و بەند كردن، يان سزايمەكى ئىشىنەر.

ابن كېير (رەحىمەتى خواى لى بىت) دەفەرمۇيت: (فليحذر الذين يخالفون عن أمره) واتە: ئەوانەي سەرپىچى فەرمانى پيغەمبەرى خوا ﷺ دەكەن كەئەويش رىگاۋ بەرناમە و سوننەت و شەريعەتە كە يەتى، وە وەتە و كرددەوە بە وەتە و كرددە كانى ئەو دەكىشىرىت ، ئەوهى يەك بىت لەگەل وەتە و كرددەوە ئەودا ئەوا دوھەردەگىرىت و ئەوهىشى بە پىچەوانە بىت رەت دەكىتەوە بۇ سەر خاوهەنەكەى و هەركەسىيەك بىت لى ئى وەرنەگىرىت ، هەروەكو چۆن لە صحيحى بخارى و مسلم و جگە لەوانىشدا ھاتوھ لە

باشترين ھاوريپەن كە مرۆڤ ھاوه لايەتىان بکات ^(٤) وەدەفەرمۇيت: (وَمَن يطع الرَّسُولَ فَقَدْ أطَاعَ اللَّهَ)

واتە: هەر كەسىيەك گوپىرايەلى پيغەمبەر ﷺ بکات گوپىرايەلى خواى گەورەى كردووه ، چونكە پيغەمبەر ﷺ لە خۆيەوە هيچ شتىك نالىت. وە دەفەرمۇيت :

(لَا يَجِدُوا دُعَاءَ الرَّسُولَ يُنْكَرُ كَذَّابٌ بَعْضُكُمْ بَعْضًا قَدْ يَعْلَمُ اللَّهُ الَّذِينَ سَسَّالُونَ مِنْكُمْ لَوَاذَا فَلَيَحْذِرُ الَّذِينَ يُخَالِفُونَ عَنْ أَمْرِهِنَّ تَصِيبُهُمْ فَتَنَّةٌ أَوْ تُصِيبُهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ) (٢)

واتە: كاتىك كە پيغەمبەر ﷺ بانگتەن دەكەن بە جوانى ولامى بەدەنەوە نەك وەکو وەلامدانەوە هەندىكىتەن بۇ ھەندىكى ترتان، ياخود كاتىك كە ئىيەه بانگى يەكترى دەكەن مەلىئىن ئەي محمد ھەروەكو چۆن لەناو خۆتاندا بانگى يەكترى دەكەن بەلكو بەریزەوە بلىن

() عائىشە ﷺ دەفەرمۇيت: پىاوىك ھاتە لاي پيغەمبەر ﷺ و فەرمۇي ئەي پيغەمبەرى خوا ﷺ تو خۆشەویست ترى لەلای من لە خۆم و مەندالەكانت ، وە كاتىك كە من لە مالەوە بىرى تۆم دەكەويتەوە خۆم بۇ ناكىرىت ھەتا دىم و تەماشات دەكەم وە كاتىك يادى مردىنى تۆ خۆم دەكەمە دەزانم كە تو پلەت بەرزىتە لەگەل پيغەمبەراندا دەبىت . وەئەگەر من بېچە بەھەشىشەوە لەو دەترسم كەنەتبىنم پيغەمبەر ﷺ هيچ ولامى نەدایوھە هەتا جبريل ﷺ ئەم ئايەتەي ھېتىيە خوارەوە (وەرگىز)

() : ()

هات بولای وپیسی وت : ئهی باوکی
عبدالله، له کوئی وه ئیحرام بکەم؟
فەرمۇی: لە (نۇ الحلیفة) دوه
لهوشۇینەی كە پىغەمبەر (ص)
ئیحرامى كردوووه. ئەويش وتى . من
ئەمە ويىت له مزگەوتەوھ ئیحرام بکەم .
ئەويش فەرمۇی: نەكەيت . ئەويش وتى
: من ئەمە ويىت ئیحرام بکەم
له مزگەوتەوھ لە لاي قېبرەكە. ئەويش
فەرمۇی: نەكەي چونكە من دەترىم
توشى فيتنە بىبى . ئەويش وتى: ئەمە چ
فيتنە يەكى تىدايە ؟ تەنها چەند مىلىيەك
زىادى دەكەم. ئەويش فەرمۇی: چ
فيتنە يەك لەمە گەورە ترە كە تو وابزانىت
دەست پىشخەرىت كردوووه لە چاكە يەك
كە پىغەمبەر نەيكردووھ. خوايىگەورە
دەفەرمۇيىت :

﴿فَلَيَحْذِرُ الَّذِينَ يَخْالِفُونَ عَنْ أَمْرِهِ أَنْ تُصَبِّهِمْ فَتَنَّةً أَوْ
يُعَذَّبُوهُمْ عَذَابَ الْيَمِّ﴾

پاشان ئیمامی ده فه رمویت
﴿ئَمْ فِي تَنَّهِيَّهِ كَهْ وَا ئِيمَامِي مَالِيْكَ﴾
لَهْ تَهْ فَسِيرِيَّهِ ئَمْ ئَاهِيَّتَهْ باسِی ده کات
ئَهْ مَهْ حَالَّیَّهِ هَلِّی بَیدِعَهِ وَ بَنْچِینَهِ كَهْ يَانَه
کَهْ مَالِیَّانَ لَهْ سَهْ بَنِیَّاتَ دَهْ نَیِّنَ ئَهْ وَان
واَدَهْ بَیِّنَهِ کَهْ ئَهْ وَهِ خَوَایَگَهْ وَرَه
لَهْ قَوْرَئَانَدا باسِی کَرْدَوَهْ، وَهِ ئَهْ وَهِ
پَیِّغَهْ مَبَهَرَ (کَرْدَوَیَّهِ تَهْ بَهْ سَوْنَهَت)
کَهْ مَتَرَهْ لَهْ خَوارَهِ وَهِ وَهِ کَهْ عَقْلَانَ

پیغه مبه ری خواوه (بَلْ وَرَى) که فرمویه تی ().

و اته: هه رکه سیل کرده و هه یه ک بکات و
فه رمانی نیمه‌ی له سه ر نه بیت ئه و
وه رنگ اگیریت و ره تده کریت وه بق سه ر
خاوه نه که می.

که واته: بائاگاداربین و بترسین،
هرکه سیک سه رپیچی شه ریعه تی
پیغه مبهر (بکات به ناشکرا و
با نهیتی:

(واته له دلياندا توشى)

کوفر و نفاق و بدیعه دهبن () و اته: له دونیا توشی کوشتن () و لی‌دانی حه‌ددوبه‌ند کردن و هاوشیوه‌ی
له‌مانه‌دهبن.

(رەحمەتى خوايلى)

بیت) ده فهرم ویت:

هرامه سه‌رپیچی کردنی پیغامبر (علیهم السلام))
و واجبه گویرایه‌لی کردنی، و هفته‌نامه
لیره‌دا بریتی‌یه له‌کوشتن. ابن عباس (علی‌الله‌یه)
وای‌فه‌رموهه و هو تراوهه "موردانه له‌دل
به‌هوی خراپی و سه‌رپیچی کردنی
پیغامبر (علیهم السلام) .

ئیمامی (الشاطبی) لەپەرتوکى
الاعتصام(دا، ١٣٢/١) دەفەرمۇیت:
(زوبەیرى كورى بەككار دەفەرمۇیت:
گۆئىم لەمالكى، كورى ئەنەس بىوو يىباۋىك

:

(٣)

واته: ئېبىنم يەك پاڭىداوەتەوە لەسەر لايەكانى فەرمانىڭ لەفەركانى منى بۆبىت لەھەي فەرمامن پى كىردووھ ياخود قەدەغەم كىردووھ . ئەلىت نازانم ئەوهى لەقورئاندا بىبىنин شۇينى دەكەۋىن.

پىيىستىقى شۇينكەوتنى سوننەتى پىيغەمبەر(صللھ)

خواي گەورە دەفەرمۇيىت:
 ﴿وَذَكَرْنَا مَا يَلِي فِي بَيْوَكْنَ مِنْ آيَاتِ اللَّهِ وَالْحُكْمَةِ إِنَّ اللَّهَ كَانَ طَيِّباً خَيْرًا﴾^(٤)

واته: ئەي خىزانەكانى پىيغەمبەر(صللھ) يادى ئەۋئايدىت و فەرمودانە بىكەنەوە كە لەمالى ئىۋەدا دەخويىندىرىتەوە و بلاو دەبىتەوە ، ئىۋوھ پارىزگارى لى بىكەن بەخويىندەوەو فىرىبون و فىرىكىدىن .

وە دەفەرمۇيىت :

﴿لَقَدْ مَنَّ اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ إِذْ بَعَثَ فِيهِمْ رَسُولًا مِنْ أَنفُسِهِمْ يَتَوَلَّهُمْ إِنَّهُ وَيَرْزَكُهُمْ وَيَعْلَمُهُمُ الْكِتَابَ وَالْحُكْمَةَ وَإِنْ كَانُوا مِنْ قَلْفَنِي ضَلَالٌ مُّبِينٌ﴾^(٥)

()

١٣ وە حەدىسەكە صىحىخە

() مەبەست لە سوننەت لىرە ئەو پىكايىيە كەوا پىيغەمبەر لەسەرى رېيشتوو له روونكىرىدەوە قورئان و جىبەجي كىرىنى حوكىمەكانى شەرىيعەت.

(٥)
() () ()

نىشانىيانى داوه . وە لەھاوشىيەت ئەمەدا ابن مسعود - خواي لى رازى بىت - (لى دەگىرەتتەوە دەفەرمۇيىت:)

() واته : ئىۋوھ هېدایەت دراون بۆشتىك كە پىيغەمبەر كەتانى بۆ هېدایەت نەدرابە ، ئىۋوھ بەدلنىيايىيەوە دەستتان گىرتوھ بە كىللىكى گومرايىھەوە) كاتىك بەلائى كەسانىكدا تىپپەرى كە پياوىك كۆييانى كىردىسوھ دەيىوت: رەحمەتى خوا لەكەسىك بىت كەچەند جارو چەند جار بللىت () خەلکەكەش دەيىان وەت ، پاشان دەيىوت ، رەحمەتى خوا لەكەسىك بىت كە چەندجار و چەند جار بللىت () خەلکەكەش دەيىان وەت () وە پىيغەمبەر(صللھ) دەفەرمۇيىت: ()

واته : هەر كەسىك گۈرپايمەلىم بىكەت ئەوا دەچىتىتە بەھەشتەوە ، وە هەر كەسىك سەرپىچى فەرمانى من بىكەت ئەوا خۆى بەھەشتى نەدىيەوە و پەتى كىردىتەوە . وە دەفەرمۇيىت: ()

() وە سەننەدەكەى صەھىخە وەك شىيخ ئەلبانى دەفەرمۇيىت ()

وه دروست نـیـه بهـهـیـج وـهـیـهـک
بوـترـیـت(ـفـهـرـزـهـ) جـگـهـ لـهـقـورـئـانـیـ خـواـوـ
سـونـنـهـتـیـ پـیـغـهـمـبـهـرـهـکـهـیـ (ـعـلـیـهـالـلـهـ) ..
وهـسـونـنـهـتـیـ پـیـغـهـمـبـهـرـیـ خـواـ (ـعـلـیـهـالـلـهـ)
رونـکـهـرـهـوـهـیـ مـانـایـ ئـهـ وـهـلـگـانـهـیـهـ
کـهـخـواـیـ گـهـوـرـهـ لـهـ تـاـكـ وـکـوـیـ دـهـوـیـتـ ..
پـاشـانـ حـیـکـمـهـتـیـ لـهـگـهـلـ قـورـئـانـهـکـیدـاـ
هـیـنـاـوـهـ وـهـ ئـهـمـ شـتـهـ بـهـ هـیـجـ کـهـسـ لـهـ
دـروـسـتـکـراـوـهـکـانـیـ نـهـکـرـوـهـ جـگـهـ لـهـ
پـیـغـهـمـبـهـرـهـکـهـیـ (ـعـلـیـهـالـلـهـ) وـهـ پـیـغـهـمـبـهـرـ (ـعـلـیـهـالـلـهـ)
دهـفـهـرـمـوـیـتـ : ()

(ـعـلـیـهـالـلـهـ)

()

واتـهـ ئـاـگـادـارـبـنـ منـ قـورـئـانـ وـهـرـگـرـتوـهـ وـ
هاـوشـیـوـهـیـ خـوـشـیـ لـهـگـهـلـدـایـهـ وـاتـهـ
(ـسـونـنـهـتـ)، ئـاـگـادـارـبـنـ نـزـیـکـهـ پـیـاوـیـکـ
داـبـنـیـشـیـتـ لـهـسـهـ لـاـیـهـکـانـیـ وـبـلـیـتـ
دـهـسـتـ بـگـرـنـ بـهـمـ قـورـئـانـهـ وـهـئـهـوـهـیـ
بـیـنـیـتـانـ لـهـحـلـلـ ئـیـوـهـشـ حـهـلـلـیـ بـکـهـنـ
وـهـئـهـوـهـیـ حـهـرـامـهـ "ـحـهـرـامـیـ بـکـهـنـ ،ـ بـهـلـامـ
بـرـازـانـ ئـهـوـهـیـ پـیـغـهـمـبـهـرـیـ خـواـ (ـعـلـیـهـالـلـهـ)
حـهـرـامـیـ کـرـدـوـهـ وـهـکـوـ ئـهـوـهـ وـایـهـکـهـ خـواـیـ
گـهـوـرـهـ حـهـرـامـیـکـرـدـوـهـ .ـ

واتـهـ خـواـیـگـهـوـرـهـ منـهـتـیـ کـرـدـوـوـهـ
بـهـسـهـرـ باـوـهـرـدـارـانـداـ کـاتـیـکـ کـهـ
پـیـغـهـمـبـهـرـیـکـیـ لـهـخـوـیـانـ بـوـ نـارـدـوـوـهـ
کـهـئـایـهـتـکـانـیـ بـهـسـهـرـدـاـ دـهـخـوـیـنـیـتـهـوـهـوـهـ
پـاـکـیـانـ دـهـکـاتـهـوـهـ لـهـکـوـفـرـوـهـاـوـبـهـشـ
بـرـپـیـارـدـانـ وـتـاـوـنـ وـهـ فـیـرـیـ قـورـئـانـ وـ
سـونـنـهـتـیـانـ دـهـکـاتـ هـهـرـچـهـنـدـ لـهـ پـیـشـتـرـداـ
لـهـگـوـمـپـایـیـکـیـ ئـاـشـکـرـابـوـوـنـ .ـ

ئـیـمامـیـ شـافـعـیـ لـهـ () دـاـ

دـهـفـهـرـمـوـیـتـ : خـواـیـ گـهـوـرـهـ باـسـیـ (ـکـتـابـیـ)
کـرـدـوـوـهـ کـهـبـرـیـتـیـیـ لـهـ قـورـئـانـ وـهـبـاسـیـ
(ـالـحـکـمـهـ)ـیـ کـرـدـوـوـهـ وـهـمـنـ گـوـیـمـ لـیـبـوـهـ
لـهـوـانـهـیـ کـهـ لـیـیـانـ رـازـیـمـ لـهـخـاـوـهـنـ زـانـیـارـیـ
بـهـ قـورـئـانـ دـهـیـوـتـ : الـحـکـمـةـ ،ـ سـونـنـهـتـیـ
پـیـغـهـمـبـهـرـیـ خـواـیـهـ (ـعـلـیـهـالـلـهـ).

وـئـهـمـهـیـشـ لـهـوـهـ دـهـچـیـتـ کـهـخـواـیـ
گـهـوـرـهـ فـهـرـمـوـیـهـتـیـ وـالـلـهـ اـعـلـمـ،ـ چـونـکـهـ
قـورـئـانـ زـیـکـرـهـ وـهـحـیـکـمـهـتـیـشـ بـهـدـوـاـوـهـ
هـیـنـاـوـهـ ،ـ وـهـخـواـیـ گـهـوـرـهـ باـسـیـ منـنـهـتـیـ
خـوـیـ دـهـکـاتـ بـهـسـهـرـدـروـسـتـکـراـوـهـکـانـیـ
بـهـوـهـیـ کـهـ قـورـئـانـ وـهـحـیـکـمـهـتـیـ فـیـرـیـانـ
کـرـدـوـوـهـ ،ـبـوـیـهـ دـروـسـتـ نـیـیـهـ —ـ وـالـلـهـ اـعـلـمـ
لـیـرـهـدـاـ بـوـتـرـیـتـ حـیـکـمـهـتـ جـگـهـ لـهـ
سـونـنـهـتـیـ پـیـغـهـمـبـهـرـیـ خـواـیـهـ،ـ چـونـکـهـ
لـهـگـهـلـ قـورـئـانـدـاـ بـهـیـکـهـوـهـهـاتـونـهـ،ـ وـهـ
خـواـیـ گـهـوـرـهـ گـوـیـرـاـیـهـلـیـ پـیـغـهـمـبـهـرـهـکـهـیـ
(ـعـلـیـهـالـلـهـ)ـ پـیـوـیـسـتـ کـرـدـوـهـ،ـ وـهـ دـهـبـیـتـ خـهـلـکـیـ
شوـیـنـیـ فـهـرـمـانـیـ بـکـهـونـ .ـ

وهدہ فہرست :

(1)

وأته : سوييند بهوهی نه فسى محمدى
به ده سته ئەگەر موسا بە زيندوبي
دەركە وييت بوتان و ئىوهش شويىن
بکەون و واز لە من بھىن ئەوا گومرا دەبن
لە پىگەي راست ، و ئەگەر ئىستا موسا
زىندوبوايىه و بگەيشتايىه بە
پىغە مە رايە تىيە كەي من ئەوا شوين
دەكەوت .

واته: دوو شتم لهناوتاندا به جه
هېشتوه، گومرا نابن ئەگەر دەستىي
پىچوه بگرن، قورئاني خواوسوننەت
پىغەمبەرە كەي (عليه السلام) .

له جابره و ده فه رمویت عومه ری
 کورپی خه تتاب په پیک له ته وراتی هینا
 بولای پیغه مبهر (صلی الله علیه و آله و سلم) و تی: ئهی
 پیغه مبهر (صلی الله علیه و آله و سلم) ئه مه په پره یه که له ته ورات
 پیغه مبهر (صلی الله علیه و آله و سلم) بئ ده نگ بوو، ئیمامی
 عومه ریش ده یخویند و ده روی پیغه مبهری
 خوایش (صلی الله علیه و آله و سلم) ده گپراؤ و تیک ده چوو.

ابو بکر فرمودی : ئهی دایکت تۆرى
له بار بچىت نابىنیت روی پىيغەمبەرى خوا
تە ماشائى روی پىيغەمبەرى (ع) كرد و
فەرمۇی : پەنا ئەگرم بەخوا لە تورەبۇونى
خواو تورەبۇونى پىيغەمبەرەكەی (ع)
رازى بۇين بەپەروەردگارىتى الله وبە دىنى
ئىسلام و بەپىيغەمبەرایەتى محمد (ع)
پىيغەمبەرى خوا (ع)، فەرمۇوی :

() رواه احمد والدرامي وهو حديث حسن . راجع تحقيق مشكاه المصايب .

هه روہ ها هندی جار مرؤف بی ئاگا ده بیت
و هه لے ده کات لے را فه کاندا). وه
ده فه رمویت: (سوننه تی پیغه مبه ری خوا
(الله) دوو رون یه کیکیان ده قی قورئانه ،
پیغه مبه ر (الله) شوینی که وه هه روہ کو
چون خوا گه ورہ داییه زاندووه ،
ئه وی تریان پیغه مبه ری خوا (الله)
لے لایه نی خوا گه ورہ و که ئه وهی خوا
گه ورہ ویستی لی بوبیت به کورتی رونی
کردوت وه گشتی بیت یاخود تاییه تی ،
و ه چونی بویت به ندہ کان بؤی
جی بھ جی بکن ، و دله هه ردو کیاندا شوینی
قورئانی خوا گه ورہ که و تووه ...).

فه رمان کردن به پیویستی گه رانه وه بُو لای خوا گه ورہ و

پیغه مبه ر که دی (الله)

له کاتی کیشہ و دووبه را کیدا

خوا گه ورہ ده فه رمویت:

﴿وَمَا كَانَ لِمُؤْمِنٍ وَلَا مُؤْمِنَةً إِذَا قُضِيَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَمْرًا أَن يَكُونَ لَهُمْ لُحْمُ الْخَيْرَ مِنْ أَمْرِهِمْ وَمَن يَعْصِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَقَدْ ضَلَّ ضَلَالًا مُبِينًا﴾^(۱)

(ابن کثیر) ده فه رمویت: (ئه م ئایه ته
گشتی یه له هه موو ئیش و کاریکدا، کاتیک
خوا پیغه مبه ری خوا (الله) بپیار بدنه
به شتیک بُو هیچ که س نی یه سه رپیچی

ئیمامی شافیعی (ره حمه تی خوا لی
بیت) زور له م و ته جوانانه ی فه رمووه له
په رتوکی (الرسالة) له وانه ده فه رمویت:
(حومی خوا پاشان حومی پیغه مبه ر
(الله) جیانا کریتی وه ، به لکو له هه موو
حاله تیک پیکه ون و ده ده فه رمویت:
(ه رکه سیک شت له پیغه مبه ری خوا و
(الله) و هرگریت ، ئه وا لە خوا گه ورہ
و هرگرت وه چونکه خوا گه ورہ گویپا یه لی
ئه وی پیویست کرد وه).

و ده ده فه رمویت : (پیویسته له سار
هه موو که سیک که شتیکی بیست له
پیغه مبه ری خوا وه (الله) یاخود جیگیر
بوو بؤی له و وه وه ئه وا ئیشی پی بکات
هه تا ئه و کاته ی جگه له مه ده بیستیت).
مانای ئه مه ئه وه یه که وا دروست نی یه
واز له ئیشکردن بهینریت به فه رموده
صحيح به به لگه ی په بیوه سرت بیون
به مه زه بھ و وه ده فه رمویت: (ئه گه ر
سه رپیچی فه رموده یه ک بکین که جیگیر
بوبی له پیغه مبه ری خوا وه (الله) ئه وا
بھ ئومیدی ئه وهم که ئه مه مان لی نه گیریت
و ه لومه نه کریین ان شاء الله ، ه رچه ندھ
ئه مه بُو هیچ که سیک نی یه
سه رپیچی فه رموده یه ک بکات ، به لام
جاری و اهه یه مرؤف سوننه ته که نازانیت و
و ته یه کی ده لیت پیچه وانی سوننه ته که
ده بیت نه ک به مه به سته وه بیکات ،

فه رمان کردنیکه له لایه ن خوای گه وره،
به وهی هر شتیک خه لک کیشہ یان
هه بیت له سه ری له بنچینه کانی دین بیت
یاخود له لقه کانی بیگه پیننه وه بولای
قورئان و سوننه هه رووه کو خوای گه وره
دهه رمویت: (ومختلفتم)

بکات وه لیرهدا هلبزاردن نی یه بوق هیچ
کسیک وه نه بوقون هه یه نه وته ،
(واته ثانیت هه پیت).

و خوای گه وره ده فه رمویت:

﴿بِأَيْمَانِهِ الَّذِينَ آمَنُوا أَطْبَعُوا اللَّهَ وَاطْبَعُوا الرَّسُولَ وَأُولَئِكُمْ هُمُ الظَّالِمُونَ، فَإِنْ تَنَازِعْتُمْ فِي شَيْءٍ فَرُدُوهُ إِلَى اللَّهِ وَالرَّسُولِ إِنْ كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ذَلِكُ خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا﴾^(١)

(ابن کثیر) (رَحْمَةُ خَوَى لِ بَيْتِ)
ده فه رمویت (اطیعوا الله) واته: شوین
قورئانه که بکهون (واطیعوا الرسول) واته
دهست به سوننه ته که یه وه بگرن ()
اته: له و شتانه که
فه رماندان پی ده که ن له گوئی پایه لی
خوای گه ورهدا نه ک له سه رپیچی
کردند اچونکه هه روک چون له م
فه رموده یه دا هاتوه ()
(۲)، واته: تنهها گویرایه لی له

چاکه داده بیت) مجاهد و زیارت لیه کیک
له زانایانی سه له ف ده فه رمومون، واته:
ئه گهر کیش تان ه ببو له هه ر شتیکدا
ئه وا بیگه ریننه وه بو لای قورئانی خواو
سوننه تم، سفه مه ر (﴿كَلِيلٌ﴾) ئه مه شر

٥٩ () النساء :

() اخرجه احمد راجع صحيح الجامع (١٨١) للمحدث

العلامة شيخنا محمد ناصر الدين الالباني.

□□□□□□□□□**Ь**□□□□□□□□□□□
□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□□@□□□□

[وَمَا اخْتَلَقُتُمْ فِيهِ مِنْ شَيْءٍ فَحُكْمُهُ إِلَى اللَّهِ] ^(١)

و ه ده فه رمویت: (وه قیاس بریتی یه
له وهی که داوا ده کریت به به لگه له سه
گونجاندنی هه والی پیشتر له قورئان یان
سوننه ت چونکه ئه مان زانیاری حه قن که
بیویسته به دوا پاندا بکه رینت).

وهدۂ فرموده‌یت : (پیویسته له سره هر که سیک که فرموده‌ی بیست بیلیت وقسه‌ی پی بکات له سره گشتیتی و کورتی به که‌ی هه‌تا به لگه‌ی دهست ده که‌ویت جیاوازی بخاته نیوانیانه وه پی‌ی). و اته پیویسته له سره هه مهو موسلمانیک ئیش بکات به گشتیتی فرموده هه رکاتیک صحیح بیت هه‌تا به لگه‌یک ده بیتیت تایبه‌تی بکات.

و ه لـ هـ زـ قـ رـ لـ هـ اـ وـ هـ لـ آـ نـ ـ وـ هـ وـ هـ
بـ هـ صـ حـ يـ حـ يـ هـ اـ تـ وـ هـ وـ هـ اـ وـ هـ وـ هـ اـ وـ هـ
بـ هـ بـ هـ چـ وـ هـ نـ یـ خـ وـ هـ اـ وـ هـ بـ هـ بـ هـ اـ وـ هـ خـ وـ هـ اـ وـ هـ
لـ هـ بـ هـ رـ مـ وـ هـ دـ هـ یـ پـ یـ گـ هـ مـ بـ هـ رـ هـ رـ وـ هـ هـ اـ وـ هـ
وـ هـ اـ زـ يـ اـ نـ یـ خـ وـ هـ اـ وـ هـ لـ هـ بـ هـ رـ هـ رـ وـ هـ هـ اـ وـ هـ
فـ هـ رـ مـ وـ هـ دـ هـ یـ پـ یـ گـ هـ مـ بـ هـ رـ هـ رـ وـ هـ هـ اـ وـ هـ
لـ هـ بـ هـ بـ هـ اـ رـ لـ هـ لـ هـ کـ اـ تـیـ کـ
فـ هـ رـ مـ وـ هـ دـ هـ یـ کـیـ اـ نـ یـ هـ پـ یـ گـ هـ مـ بـ هـ رـ وـ هـ
بـ هـ بـ هـ بـ هـ نـ یـ اـ یـ هـ تـیـ، ئـ وـ هـ عـ وـ هـ مـ هـ رـ
(خـ وـ هـ اـ لـیـ رـ اـ زـیـ بـ هـ بـ هـ تـ) بـ هـ بـ هـ دـ دـ دـ اـتـ
بـ هـ جـ بـ هـ اـ وـ هـ اـ زـیـ کـانـیـ دـ دـ سـتـ لـ هـ سـهـ نـدـنـیـ
خـ وـ هـ وـ هـ دـ دـ دـ اـ کـانـیـ کـهـ وـ هـ اـ وـ هـ اـ وـ هـ اـ وـ هـ
پـ یـ گـ هـ مـ بـ هـ رـ هـ رـ وـ هـ هـ اـ وـ هـ اـ وـ هـ اـ وـ هـ

(ان كنتم تؤمنون بالله واليوم الآخر)

وَاتَّهُ: ئَهْگَهْ رَئِيْوَه بِرَوْتَان بَهْخَوا
رَوْذَى دَوَايَى هَهِيَه. ئَهْمَه بَهْلَكَهِيَه لَهْسَهْر
ئَهْوَهِي كَهْ هَهْر كَهْسِيْك لَهْكَاتِي
دَوْوَبَهْ رَكِيدَا حَوْكَمَه كَهْيَ نَهْگَهْ رِيْنِيْتَه وَه
بَوْلَايَ قَورَئَان وَ سُونَنَهْت ئَهْوا باوهَرَدار
نَيِّيَه بَهْخَوا رَوْذَى دَوَايَى.

() واته: حوكم بردن بولای
قرئان و سوننهت و گهپانهوه لهکاتی
یه کلا کردندهوهی کیشیدا باشتره ()

() واته : ئەمە باشتىن ئەنجام و
گەپانەوە يە (بۇلاي قورئان وسوننەت).
ئىمامى شافىعى (رەحمة تى خواىلى
بىيىت) لە پەرتوكى (الرسالة) دەفەرمۇيىت:
هەركەسىك لە پاش پىيغەمبەر ﷺ
كىشىھەي ھەبىيەت ئەوا دەبىيىت
بىيگەپىنچىتە وە بۇ لاي بېپارى خواو
پىيغەمبەرە كەي ئەگەر ئە و بابەتە هىچ
دەقىيىكى تىيادا نەبوو بۇ بېپارىدان ئەوا
قياسى دەكەن لە سەر يەكتىكىيان)

عمر و پن حزم):

: واته^(۱)

وهئیمامی شافعی (ره حمه‌تی خواه) لی بیت) له په رتوکی (الرسالة) لایپرپه ۴۲۳هـ ئەم فەرموده يە دەکات بە بەلگە و دەفەرمویت: (لەم فەرموده يەدا دوو بەلگە هەيە ، يەكىكىان وەرگرتنى فەرموده يە (الأحاداد) ئەم تريشيان: وەرگرتنى فەرموده لە وکاتەي كە جىڭىر دەبىت ، هەرچەندە ئىش نەكراوه لە لايەن پېشە وايانه وە بە وينەي ئەم فەرموده يە كەوا وەرگيراوه ، وە بەلگە يە لە سەر ئە وەي ئەگەر يەكىك لە پېشە وايان ئىشيان بەمە بىرىدىيە، پاشان فەرموده يە كى دەست بکەوتا يە لە پېغەمبەرە وە ﷺ پېچەوانەي كردە وە كەيى، ئەوا ئىشە كەي خۆي بە جى دەھىشت لە بەر فەرموده كەي يېغەمبەر

و به لگه یه له سه رئوه هی
که فه رموده پیغه مبهه جیگیر
ده بیت به خوی نه ک به کرده وهی جگه له
خوی له پاش خوی. وه مسلمانانیش
نه یان و توه نیمامی عومه ر چنین
بریاری داوه له ناوماندا به پیچه وانهی
نه مه ل نه نیوان کوچ که ره کان
پیش تیوانه کان، وه نیمه وهیش و
جگه له نیوهیش نه تان و توه له لای نیوه
پیچه وانهی نه مه هه یه به لکو راسته و خو
چونه بولای نه وهی که پیویسته
له سه ریان و هری بگرن که فه رموده
پیغه مبهه ره چنین و هواز هینزان
له هه موکرده وهی که پیچه وانهی
فه رموده بیت. وه نه گهر نه م فه رموده
بگه یشتایه به نیمامی عومه ر چنین نه وا
ئیشی پی ده کرد - انشاء الله - هه روکو
چون چووه بولای نه و فه رمودانه که
پیی که یشتوه له پیغه مبهه خوا چنین و
ئیشیشی پی کردووه به هوی له خوا
ترس ان یه وه و هه ستانی
به جی به جی کردنی نه و پیویستی یهی که
له سه ری بووه له شوین که وتنی فه رمانی
پیغه مبهه ره خوا چنین و زانیاری یه که و
هه روکهها به وهی که وا هیچ که س له گه ل
پیغه مبهه ره خوا بی نیه فه رمان
ده رکات، وه گوی راهه لم، کردن، خوابی

گهوره به شوین که وتنی فه رمانی
پیغه مبه ری خودا ده بیت .
وهئه گه ر که سیک بلیت : نمونه یه کم بـ
بهینه ره وه که وا ئیمامی عومـهـر ع
ئیشیکی کرد بیت پاشان لـی لـادابیت و
وازی لـی هینابیت له بـهـر فـهـرمـوـودـهـی
پیغه مبه ر ع منیش ده لـیـم : ئـهـی ئـهـگـهـر
بـوتـمـ هـینـایـهـ وـ نـیـشـانـتمـ دـاـ ؟ـ وـتـیـ ئـهـگـهـر
تونـمـونـهـ یـهـ کـمـ بـقـوـهـنـیـتـوـهـ ئـهـواـ بـلـگـهـیـهـ
لهـسـهـرـ دـوـوـ شـتـ :ـ یـهـ کـیـکـیـانـ ئـهـوـهـیـهـ کـهـواـ
ئـهـگـهـرـ سـوـنـنـهـتـ نـهـبـیـتـ ئـهـواـ بـهـ بـوـچـونـ
شتـ دـهـلـیـتـ ،ـ ئـهـوـیـ تـرـیـشـیـانـ ئـهـوـهـیـهـ
کـهـهـ رـکـاتـیـکـ سـوـنـنـهـتـ بـیـنـراـ پـیـوـیـسـتـهـ وـازـ
لـهـ کـرـدـهـ وـهـ بـوـچـونـیـ خـوـتـ بـهـینـیـتـ
وـهـ پـیـوـیـسـتـهـ لـهـ سـهـرـ خـهـلـکـیـ وـازـ لـهـ مـوـوـ
کـرـدـهـ وـهـیـهـ کـهـ بـهـینـنـ ئـهـگـهـرـ بـیـنـراـ
بـهـ پـیـچـهـ وـانـهـ وـهـیـهـ تـیـ،ـ وـهـ بـهـ تـالـ کـرـدنـ وـهـیـ
ئـهـوـهـیـ کـهـ سـوـنـنـهـتـ ئـیـشـیـ پـیـ نـاـکـرـیـتـ
هـهـتاـ یـهـ کـیـکـ دـوـایـ پـیـغـهـ مـبـهـ ع ئـیـشـیـ
بـهـ نـهـ کـرـدـیـتـ ^(۱)

نه يشزانين که وا که س له زانایان نیشیان پی کردووه
جونکه فرموده خوی به لگکه به.

(١) رواه احمد وابو داود (صحيح سنن الترمذی : ١٤١٥)
صحيح سنن ابن ماجة (٢١٥٤) وغيرهم وقال الترمذی حديث
حسن صحيح ، بروانه تحقیقی الرسالہ

نى يه، به لام كاتيک برياري پيغەمبەرى
پى راگە يەنرا تەسلیمی بولو، وهىچ
شىتىكى بۆخۆى نەھىشتەو جگە لە
شوين كەوتى نەبىت لەو شتەى كە ئەم
بەپىچەوانە يەوه برياري لەسەر دابو
يا خود بۆچۈننەك بولو لەمەوه
كەلەپيغەمبەرى خوا حىچىكى، هيچى پى
نەگەيشتبو، به لام كاتيک كەپىي گەيشت
و بىنلىكى كرده وەكىسى ئەم
پىچەوانەي سوننهت ا م ل ل ل ل

خىمە لەوي ترىدا كە سكى پە بولو
مندالەكەى بە مردووپىتى دانا، پيغەمبەرى
خوا حىچىكى برياري دا بەندەيەك كەلەجياتى
بدرىت، ئىمامى عومەر فەرمۇسى: ئەگەر
ئەمەم نەبىستايە ئەوا بە جگە لەمە
برىارمان دەدا، وە جگە لە وەش و تيان
نزيك بولەنمۇنەئەمەدا بە بۆچۈنلى
خۆمان برييار بدهىن..^(۳)

ئىمامى شافىعى (رەحمەتى خوابىلى
بىت) دەفەرمۇيت (ئىمامى عومەر حىچىكى
گەرایەوه لەو بريارەى كە دابوی لە بەر
فەرمودەكەى (الضحاك) تا پىچەوانەى
برىارەكەى خۆى كرد، وەھەوالى پى درا
سەبارەت بە كۆرپەى ناو سك كەوا ئەگەر
ئەمەئى نەبىستايە ئەوا بېچگە لەمە
برىاري دەدا. وە فەرمۇسى نزيك بولو
لە وىنەئى ئەمەدا بە بۆچۈنلى خۆمان برييار
بە دەھىن) دىسان ئىمامى شافىعى
دەفەرمۇيت (رایدەگە يەنن - والله اعلم -
كە لە سوننه تدا خوينى مەرقۇيڭ سەد
و وشترە، وە كۆرپەى ناو سك يان
ئە وە تا زىندۇ ئە وکاتە ئە ويش خوينەكەى
سەد و وشترە ياخود مردوووه ئە وکاتە هيچ

() حەدىسەكە لىزەدا (مرىسل) ھ احمد و ابو داود و ئىبن
ماجە بە (متصل) ى گىپاۋيانەتەوه وە ئەمە (صحىح) ھ
بىوانە تەخربىچى زاناي پايە بەرز احمد شاڪر بۆ
(رسالە) ۴۲۸ وە بىوانە (صحىح سنن ابن ماجە ۲۶۹۱)
وە صحىح سنن آبى داود ۴۵۷۲ وە سەندەكەى صحىحە

دەخوات بەنەفسى پېرۇزى بەپىزى خۆى
كەوا هىچ كەسىك باوهەر ناھىيىنەتەتا
پىغەمبەر ﷺ نەکات بەحاكم لەمۇو
ئىش و كارىكدا، چونكە ئەوهى پىغەمبەر
ﷺ بېيارى لەسەر بەدات ئەوهەقە،
كەپیویستەخەلکى مل كەچى بن
بەنەيىنەۋاشكرا، بۆيە لىرەدا خوايىگەورە
فەرمۇى:

(ثم لايجدوا في أنفسهم حرجاً ما قضيت وسلاموا تسليماً)

واتە : كەتۆيان كرد بەحاكم دەبىت
گوئىرایەلىت لى بکەن لەناوهەۋەيىاندا
، وەنابىت هىچ ناخۆشى لەدىلياندا بىت
لەوبېيارەرى كەتۆ داوتە وە دەبىت ملکەچ
بن بەنەيىنەۋاشكرا، وە خوييانى سليم
بکەن خۆ تەسلیم كەرنىكى گشتى بەنى
بەرەلسەتى ورەت كەرنەوە و
بەرەرەكانى ھەرەكۈچقۇن لەم
فەرمۇويەدا ھاتۇوه)

(٢)

لىرەوە دوورى ئەو كەسانەمان بۆ
دەرەدەكەۋىت لەراسىتىيەوە كە
دەمارگىريان ھەيە بۆ مەزھەبەكان،
چونكە ئەوان فەرمۇودەي پىغەمبەر ﷺ
رەت دەكەنەوە بەبىٰ هىچ بەلگەيەك

() رواه في شرح النووي في أربعينه وقد ضعفه شيخنا
المحدث العالمة محدث ناصر الدين الالباني . راجع مشكاه
المصابيح ج ١ ص ٥٩ "المكتب الاسلامي

ئەوهى كەتۆ يەك كەست لەوانەيەھەلە
بىكەيت ولەبىرت بچىتەوە ؟ بەلکوحةقى
بىنى و شوينى كەوت و گەرايەوە لە بۆ
چونى خۆى، لەوهى كەمیراتى نەدات
بەئافرەت لەخويىنى مىزىدەكەي.
وەلەكۆرپەي ناوسكىشدا بېيارىدا بەوهى
كەزانى كە ئامادەبۇو پىّى وت وەئەگەر
لە پىغەمبەرى خواوه ﷺ ھىچى
نەبىنېبايە ئەوا جگە لە فەرمۇودە كە
بېيارى دەدا، وەكوبلىيەي وائى دەبىنى كە
ئەگەر كۆرپەي ناوسك زىندوبىت ئەوا
خويىنەكەي سەد ووشترە وەئەگەر
مەردوبيت ئەوا ھىچى بۇنىيە، بەلام
خوايىگەورە وائى لە خەلکىش كرد
كەچۇنى ويست لى بىت ئاواي بېرسىتن
لەسەر زمانى پىغەمبەرە كە ﷺ بۆيە بۆ
ئەوو بۆ هىچ كەسىكى تر نىيە كە بۆچى
و چۇن بخەنە ناودىنەوە ياخود هىچ
شىتىك لە بۆچۇن بىدەن بەسەر
ئەوكەسەي كەحەق و پستى دەزانى
ھەرچەندە يەك كەسىش بسوو،
وە خوايىگەورەش دەفەرمۇيەت
(فلاورىك لايئىمنۇن حتى يەكمەك فىما شجرىسەنم ثم لايجدوا
في أنفسهم حرجاً ما قضيت وسلاموا تسليماً)
(١)
پىشەوا ابن كثير (رەحمەتى خواى لى
بىت) دەفەرمۇيەت خوايىگەورە سويند

ههريهك له زانيان له لاي خوي بييت ئهوا
ئهوكاته شتىكى زور رؤيىشتوه له
پياوه، پاشان ئه و هيشى كلهم رؤيىشتوه له لاي
يەكلىكى تر هەيە، ئه مانيش له زانستدا چەند
چينىكى جياوانز، هەيانه له زانيان زوربەي
سوننەتى كۆكردۇتەوە هەرچەند هەندىكى لى
رؤيىشتوه وەھەيانه كۆكەرەوەي ئه و هي
كەجگە لەم كۆيان كردۇتەوە، ئه و هي كە
كۆكەرەوەي زورتىرىنى سوننەتى و كەمىكى لى
رؤيىشتوه بەلگەنىيە لە سەر ئەوھى
كەداوای بکات لە لاي زانيانى جگە لەچىنەكەي
خوى، بەلكۇ لە لاي زانيانى ھاوشىۋەي خوى
بەدوامدا دەگەرپىتو داواي دەكەتەتا دەستى
دەكەويت وەھەموو سوننەتى پېغەمبەر ﷺ
كۆدەكتەوە بەدایك و باوكمەوە بەقوريانى بىم ،
ئهوكاتە كۆمەللىك لە زانيان ھەركەس بۆخوى
كۆى دەكتەوە كە پلە پلەنۇ لە يەك ئاستدا
نин لەوەي كەتىكەيىشتنون^(١)

وەزانانى پايە بەرز مامۆستا احمد شاكر
لە سەر ئەم و تەيە دەدويت و دەفەرمويت:
(ئەم شتى كەئيمامى شافعىي فەرمۇويتى
دەربارەي سوننەت تىپوانىنىكى دورو
لىكۈللىنەوەيەكى و ردكارو بىنېنېكى فراوانە
لە سەر ئەوھى كە زانيان كۆيان كردۇتەوە لە
سوننەت، لە سەردەمى خوى و سەردەمى پېش
خوى ، كەلە و کاتەدا دىوانى سوننەتكان

تەنها ئەوھندە نەبيت كەپېچەوانەي
مەزەبەكەيانە، وە كو بلىرى پېشەواكە
ئاگادارى هەموسوننەتى پېغەمبەرى
خوايە ﷺ، ياخود مەزەبەكە بىياردەرە
بەسەر سوننەتدا لەگەل ئەوھى
كەپېيوىستە سوننەت بىياردەرۇ بالا
دەست بىت بەسەر مەزەبەكەدا.

با ئەم دەمارگىرانە بىزانن كەوان
پېچەوانەن تەنانەت لەگەل و تەي
پېشەواياندا ئەوھ ئىمامى شافعىي
(رەحمەتى خواي لى بىت) لە پەرتوكى
(الرسالة) دەفەرمويت (بەھۆى
چاولىيەرنى كۆيرانەوە بىن ئاگابۇوه،
ئەوھى بىن ئاگابۇوه لېيان خواي گەورە
لە ئىمەۋەنەوانىش خۇش بىت)
وە دەفەرمويت : (جارى واھەيە مەرۇف
نەزان دەبىت بەرامبەر بە سوننەت
ولەوانەيە و تەيەكى هەبىت پېچەوانەي
سوننەت بىت و نەك بەقەستى و يىستېتى
پېچەوانەي بکات، جارى واش هەيە مەرۇف
بىن ئاگا دەبىت وەھەلە دەكەت لە
رافەكاندا). وە دەفەرمويت : (نازانىن
پياویك هەبىت كەھەموو سوننەتى
كۆكىرىتەوە و هيچى لى نەرۇيىشتىت،
وەئەگەر زانىارى ھەموو زانيان
كۆكراپىتەوە و ئەم پياوەيش ھىنابىتى
ئەوكاتەزال بۇوە بەسەر سوننەتدا
ھەموو) كۆكىرىتەوە، وەئەگەر زانىارى

هاتووه کۆی بکه‌ینه‌وه، ئەوکاته سوننەتەکانمان ھەموو وەرگرتووه و وەدەست کەوتووه انشاء الله وەزیاتر گومان ئەوهیه کەھیچ لەسوننەتەکانمان ھەموو وەرگرتووه و لەدەست نەچووه ، بەلکو نزیکه بلىّین ھەموویه‌تى، ئەمەيش ماناوی و تەکەی ئیمامى شافیعى يە(ئەگەر زانیارى ھەمووزاناكان كۆبکاته‌وه ئەوکاته ھەموو سوننەتى كۆكىردىتەوه) وە وتەکەی ترى (زانى يەك يەك كۆيان كردۇتەوه) وە كۆي بلىّى ئیمامى شافیعى بەتىپوانىنە وە توپىه‌تى پېش ئەوهى بەنوسىن لىنى بکۈلىتەوه بەكىدار - الله درە) وە پرسىيارم كرد لەزانى پايدە بەزمان محمدناصر الدین الالبانى سەبارەت بەوتەکەی پايدە بەرز احمدشاكر بۆچونى چى يە ئەويش فەرمۇسى: (ئەوهى مامۆستا احمد شاكر باسى كردۇوه لەپەرتوكى حديث گومانى زياتر ئەوهى كەھەموو سوننەتىيان نەگرتۇتەخۇر، چۈنكە جىگە لەمانە پەرتوكى ترەھىيە كەگرنگى خۆيان ھەيە و مامۆستا احمد باسى نەكىدون وە كۆ صەحىخ ابن خزيمە، صەحىخ ابن حبان ، مصنف ابن ابى شيبة و مسنندەكەى ، مصنف عبد الرزاق، جىگە لەمانە پەرتوكى تر . ئىمەيش دەلىّىن: هەر پىشەوايەك ياخود مەزەبىك كەزانیارى بەھەموو سوننەت نەبووه جەخت لە سەر پیویستیتى فىرى دانى چاولىتكەرى كۆيرانە

كۆنە كرابونەوه، تەنها كەمەك نەبىت ، كەزانايان كۆيان كردبۇوه لەوهى كە رىوايەتىيان كردبۇو پاشان زانا (حفاظەكان سەرقالى كۆكىردىنەوهى سوننەتەكان بۇونە لە پەرتوكە گەورە و بچوکەكاندا، ئىمامى احمدى كورپى حەنبل - قوتابى ئىمامى شافىعى - (مسند) ھ گەورە ناسراوهەكەي دانادە وە وەسفى دەكىدو دەيفەرمۇو: ئەم پەرتوكە كۆكىردىتەوه و پۇخت كردۇوه لەزياتر لەھەوت سەدو پەنجا هەزار (٧٥٠،٠٠٠) فەرمۇودە، جا ئەگەر موسالمانان جىاوازىيان ھەبۇو لەفەرمۇودەي پېغۇمبەرىخوا بابگەرپىنه‌وه سەرى ، ئەگەر تىيىدا بۇ ئەوا تەواوه ئەگەر رىنا ئەوابەلگەنى يە و فەرمۇودەنى يە، لەگەل ئەوهىشدا زۇر فەرمۇودەي صحىح لەدەستى چووه و لىنى روپىشتەوه وەلە صحىحى بخارى و مسلم چەندەها فەرمۇودەتىيان تىيدا يە بەلام جىگائى دا زۆربەي سووننەتىيان تىيدا يە بەلام جىگائى ھەموو تىيىدا نەبۇتەوه وەھەموو نەگرتۇتەخۇرى بەلام ئەگەر ئىمە ئەوهى تىيدا يە لەفەرمۇودە كۆي .

بکەينەوه و لەگەل ئەوه فەرمۇدانەي تردا هاتووه (بەناوبانگەكان) وە كۆ (مستدرک الحاكم ، الکبرى للبهىقىي، والمنقى لابن جارود، سنن الدرامى، معاجم الطبرانى الثلثة، مسنند ابى يعلىي والبىزان)، ئەگەر ئەوه فەرمۇدانەي كەوا لەم پەرتوكانەدا

دهکات ههركاتى: سوننەتى صحىح هەببو ،
وھ ئەمە رېڭگاي رىزگارى يە لەجياوازى .
وھ پىيغەمبەر ﷺ سەبارەت بە پيوىستىتى
دەست گرتىن بەسوننەتەوە لەكاتى جياوازى دا
دەفە رەمۇئىت ()

1

واثه : هرکه سیلک له نئیوه بژی له پاش
 من نئوا جیاوازی یه کی زور ده بیت له وکاته دا
 دهست بگرن به سوننه تی من و سوننه تی
 هه رچوار جینشینه راسته هیدایهت دراوه کان،
 دهستی پیوه بگرن و به که لبکه کانتان قهپی لی
 بگرن^(۳) و هنگادارتان ده که مه و له و
 داهیروا نه کله دیندا داهیزراون، چونکه
 همه موداهیزراویک بیده عه یه و همه مموو
 بیده عه یه کش گومرا یه

() حدیث صحیح رواه (احمد وابو داود ۴۶۰۷) (صحیح الترمذی ۲۶۷۶) (صحیح ابن ماجہ ۴۰) () واتے توند بیگرنو هیچی لی بهرمدنه وہ وہ کو بلی ای پیغامبر ﷺ به وہ حی پی ای و تراوہ کہ موسیلمان پشت له سوننہ تھے کہ نو دہستی لی بهردہ دن.